



# ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

## ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟ

Αρ. Φύλλου 117

19 Ιουλίου 1993

### ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

#### ΠΡΟΕΔΡΙΚΑ ΔΙΑΤΑΓΜΑΤΑ

272. Ίδρυση Προξενικών Γραφείων στις Πρεσβείες της Ελλάδος στη Σεούλ και στο Ελσίνκι, κατάργηση Αμίσθων Γενικών Προξενείων της Ελλάδος στη Σεούλ και στο Ελσίνκι, μεταφορά έδρας Αμίσθου Προξενείου της Ελλάδος στην VAASA, ίδρυση Πρεσβειών της Ελλάδος στο Λάος και στις νήσους MARSHALL χωρίς την δημιουργία νέων θέσεων. .... 1
273. Τροποποίηση των διατάξεων του Ν. 710/1977 «περί ξεναγών» (ΦΕΚ Α283/27.9.1977) σε συμμόρφωση προς το άρθρο 59 της Συνθήκης ΕΟΚ, σχετικά με την ελεύθερη παροχή υπηρεσιών. .... 2
274. Συμπλήρωση του Ν. 2075/92 «Οργάνωση και λειτουργία του τομέα των τηλεπικοινωνιών» σε συμμόρφωση προς τις οδηγίες 90/387/ΕΟΚ και 90/388/ΕΟΚ. .... 3
275. Ρύθμιση θεμάτων οργανικής δύναμης του πυροσβεστικού προσωπικού του Πυροσβεστικού Σώματος. .... 4

#### ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

- Αφαιρούμενα στοιχεία για τον προσδιορισμό των ιδίων κεφαλαίων των πιστωτικών ιδρυμάτων που εδρεύουν στην Ελλάδα. .... 5
- Τακτοποίηση συναλλαγματικών υποχρεώσεων επιχειρήσεων εφοδιασμών ποιοίων στις περιπτώσεις πληρωμής τους με αδήλωτα ξένα τραπεζογραμμάτια. .... 6
- Συμπλήρωση της απόφασης ΕΝΠΘ 492/2/27.1.92, όπως ισχύει. .... 7

#### ΔΙΟΡΘΩΣΕΙΣ ΣΦΑΛΜΑΤΩΝ

- Διόρθωση σφαλμάτων του Π.Δ. 186/28.4.1993, αρμοδιότητας Υπουργείου Δημόσιας Τάξης. .... 8

#### ΠΡΟΕΔΡΙΚΑ ΔΙΑΤΑΓΜΑΤΑ

- (1)
- ΠΡΟΕΔΡΙΚΟ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 272  
Ίδρυση Προξενικών Γραφείων στις Πρεσβείες της Ελλάδος στη Σεούλ και στο Ελσίνκι, κατάργηση Αμίσθων Γενικών Προξενείων της Ελλάδος στη Σεούλ και στο Ελσίνκι, μεταφορά έδρας Αμίσθου Προξενείου της Ελλάδος στην VAASA, ίδρυση Πρεσβειών της Ελλάδος στο Λάος και στις νήσους MARSHALL χωρίς τη δημιουργία νέων θέσεων.

#### Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Έχοντας υπόψη:

- Τα άρθρα 26 παράγρ. 1, 24 παράγρ. 6 και 8 και 17 παράγρ. 3 του Ν. 419/1976 «Περί Οργανισμού του Υπουργείου Εξωτερικών» (Α' 221).
- Το άρθρο 24 παράγρ. 5 του Ν. 1558/1985 «Κυβέρνηση και Κυβερνητικά Όργανα» (Α' 137).
- Το άρθρο 27 του Ν. 2081/1992 «Ρύθμιση του θεσμού των επιμελητηρίων, τροποποίηση των διατάξεων του Ν. 1712/1987 για τον εκσυγχρονισμό των επαγγελματικών οργανώσεων των εμπόρων βιοτεχνών και λοιπών επαγγελματιών και άλλες διατάξεις» (Α' 154) και το γεγονός ότι από το παρόν διάταγμα προκαλείται, κατά προσέγγιση, δαπάνη 4.000.000 δρχ., για κάθε ένα από τα επόμενα οικονομικά έτη, η οποία θα βαρύνει τον Κ.Α.Ε. 0716 του φορέα 210 του προϋπολογισμού του Υπουργείου Εξωτερικών, μη προκαλούμενης δαπάνης κατά το τρέχον έτος.
- Την Υ. 1847/1078399/1182/0001/7.8.1992 κοινή Απόφαση του Πρωθυπουργού και του Υπουργού Οικονομικών «Ανάθεση αρμοδιοτήτων του Υπουργού Οικονομικών στον Υφυπουργό Οικονομικών (Β' 525).
- Τις Π - 17/ΑΣ 59/19.12.91 και Φ. 609/ΑΣ 571/23.7.92 γνωμοδοτήσεις των Πρεσβειών της Ελλάδος στη Σεούλ και το Ελσίνκι αντιστοίχως.
- Την υπ' αριθ. 381/1993 γνωμοδότηση του Συμβουλίου της Επικρατείας, μετά από πρόταση των Υπουργών Προεδρίας της Κυβέρνησης, Εξωτερικών και του Υφυπουργού Οικονομικών, αποφασίζουμε:

Άρθρο 1

Ιδρύεται Προξενικό Γραφείο στην Πρεσβεία της Ελλάδος στη Σεούλ με περιφέρεια δικαιοδοσίας το σύνολο της Επικρατείας της Νοτίου Κορέας.

## Άρθρο 2

Το Άμισθο Γενικό Προξενείο Σεούλ καταργείται.

## Άρθρο 3

Ιδρύεται Προξενικό Γραφείο στην Πρεσβεία της Ελλάδος στο Ελσίνκι με περιφέρεια δικαιοδοσίας εκτεινόμενη στις επαρχίες UUSIMA, HAME, KYMI, CENTRAL FINLAND, NIKKELI, KUOPIO, NORTHERN CARELIA, OULOU, LAPLAND, ALAND.

## Άρθρο 4

Το Άμισθο Γενικό Προξενείο Ελσίνκι καταργείται.

## Άρθρο 5

Η έδρα του Άμισθου Προξενείου VAASA της Φινλανδίας μεταφέρεται από την πόλη FORI στην πόλη VAASA.

## Άρθρο 6

Ιδρύεται Πρεσβεία της Ελλάδος στο Λάος, χωρίς τη δημιουργία νέων θέσεων, με έδρα την πόλη Βιετνάμ.

## Άρθρο 7

Ιδρύεται Πρεσβεία της Ελλάδος στις Νήσους MARSHALL, χωρίς τη δημιουργία νέων θέσεων, με έδρα την πόλη MAGURO.

Στον Υπουργό Εξωτερικών αναθέτουμε τη δημοσίευση και εκτέλεση του παρόντος διατάγματος.

Αθήνα, 6 Ιουλίου 1993

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ  
**ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Γ. ΚΑΡΑΜΑΝΛΗΣ**

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΠΡ/ΔΡΙΑΣ ΤΗΣ ΚΥΒ/ΣΗΣ

**Σ. ΚΟΥΒΕΛΑΣ**

ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

**Μ. ΠΑΠΑΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ**

Ο ΥΦΥΠΟΥΡΓΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

**ΚΩΝ/ΝΟΣ ΓΙΑΤΡΑΚΟΣ**

ΠΡΟΕΔΡΙΚΟ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 273

(2)

Τροποποίηση των διατάξεων του Ν. 710/1977 «περί ξεναγών» (ΦΕΚ Α283/27.9.1977) σε συμμόρφωση προς το άρθρο 59 της Συνθήκης ΕΟΚ, σχετικά με την ελεύθερη παροχή υπηρεσιών.

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ  
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Έχοντας υπόψη:

1.α. Τις διατάξεις του άρθρου 4 Ν. 1338/83 «Εφαρμογή του Κοινοτικού Δικαίου» (ΦΕΚ 34Α83), όπως τροποποιήθηκε από το άρθρο 6 του Ν. 1440/84 (ΦΕΚ 70Α) «Συμμετοχή της Ελλάδας στο Κεφάλαιο, στο αποθεματικό και στις προβλέψεις της Ευρωπαϊκής Κοινότητας Άνθρακος και Χάλυβος και τον Οργανισμό Εφοδιασμού ΕΥΡΑΤΟΜ» (ΦΕΚ 70Α/21.5.84).

β. Το άρθρο 31 του Ν. 2076/92 (ΦΕΚ 130Α).

γ. Το άρθρο 65 του Ν. 1892/90 για τον εκσυγχρονισμό και την ανάπτυξη και άλλες διατάξεις (ΦΕΚ 101Α/31.7.90).

2. Τον Ν. 710/1977 «περί ξεναγών» (ΦΕΚ Α283/27.9.1977).

3. Την παράγραφο 10 του άρθρου 5 του Ν.Δ. 4109/60 «περί τροποποιήσεως και συμπληρώσεως της περί ΕΟΤ

νομοθεσίας και άλλων τινών διατάξεων (ΦΕΚ Α 153/29.9.60).

4. Το Π.Δ. 417/4.10.91 (ΦΕΚ 153Α/11.10.91) «κατάργηση του Υπουργείου Τουρισμού και μεταφορά αρμοδιοτήτων και του προσωπικού του στο Υπουργείο Εθνικής Οικονομίας».

5. Την υπ' αριθ. Υ 1935/3.12.92 Κοινή Απόφαση του Πρωθυπουργού και Υπουργού Εθνικής Οικονομίας περί καθορισμού αρμοδιοτήτων των Υφυπουργών Εθνικής Οικονομίας (ΦΕΚ 726 Β).

6. Την υπ' αριθ. 598/7.9.92 Απόφαση του Διοικητικού Συμβουλίου του ΕΟΤ.

7. Τις διατάξεις του άρθρου 27 του Ν. 2081/1992 (ΦΕΚ 154 Α).

8. Το γεγονός ότι από τις διατάξεις του παρόντος διατάγματος δεν προκαλείται δαπάνη σε βάρος του κρατικού προϋπολογισμού.

9. Την υπ' αριθ. 78/93 γνωμοδότηση του Συμβουλίου Επικρατείας, μετά από πρόταση των Υφυπουργών Εθνικής Οικονομίας, αποφασίζουμε:

«ΑΡΘΡΟ 1»

Το παρόν Προεδρικό Διάταγμα έχει σκοπό την προσαρμογή του Ν. 710/1977 «περί ξεναγών» (ΦΕΚ Α283/27.9.1977) προς το άρθρο 59 της Συνθήκης ΕΟΚ.

«ΑΡΘΡΟ 2»

Στο άρθρο 1 του Ν. 710/77 προστίθενται παράγραφοι 4 & 5, ως ακολούθως:

4. Ξεναγός υπήκοος Κράτους Μέλους των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων δικαιούται να παρέχει υπηρεσίες ξεναγού στην Ελλάδα, όταν συνοδεύει ομάδα τουριστών προερχόμενη από Κράτος Μέλος των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων, κατά την πραγματοποίηση ενός οργανωμένου ταξιδιού, ορισμένης χρονικής διάρκειας και καθορισμένης διαδρομής σε χώρους πλην μουσείων και ιστορικών μνημείων, όπως αυτοί ορίζονται από την κείμενη νομοθεσία.

5. Ο ξεναγός ο οποίος επιθυμεί να κάνει χρήση του αναφερομένου στην παράγραφο 4 του παρόντος άρθρου δικαιώματος, θα πρέπει να είναι εφοδιασμένος:

- είτε με άδεια ασκήσεως επαγγέλματος, η οποία του χορηγήθηκε σύμφωνα με τη νομοθεσία του Κράτους Μέλους καταγωγής ή παρελεύσεώς του,

- είτε με βεβαίωση, η οποία του χορηγήθηκε από αρμόδια αρχή του Κράτους Μέλους καταγωγής ή παρελεύσεώς του και με την οποία πιστοποιείται ότι αυτός άσκησε το επάγγελμα του ξεναγού με πλήρη απασχόληση επί δύο έτη ή επί ισοδύναμη περίοδο με μειωμένο ωράριο κατά τη διάρκεια των δέκα τελευταίων ετών και κατέχει έναν ή περισσότερους τίτλους σπουδών, μεταδευτεροβάθμιας ή τριτοβάθμιας εκπαίδευσης, οι οποίοι αποδεικνύουν γνώσεις του ελληνικού πολιτισμού ή μεγάλων χρονικών περιόδων του.

Στην ανωτέρω βεβαίωση θα πρέπει να αναφέρονται ρητώς:

α) Οι συγκεκριμένοι τίτλοι σπουδών, τους οποίους κατέχει ο ξεναγός (ονομασία τους, ημερομηνία, ίδρυμα που τους χορηγήθηκε κ.λπ.) και

β) Το μάθημα ή ο συγκεκριμένος κύκλος μαθημάτων, εκ των διδασκομένων για την απόκτηση του τίτλου, από τη διδασχά των οποίων αποδεικνύονται οι γνώσεις του ελληνικού πολιτισμού.

Ο εν λόγω ξεναγός θα πρέπει να φέρει επίσημη μετάφραση, από αρμόδια προξενική μας αρχή, των ως άνω δι-

καιολογητικών από το Κράτος Μέλος καταγωγής ή προελεύσεώς του, την οποία να παρουσιάσει οποτεδήποτε του ζητηθεί από αρμόδιο όργανο της τουριστικής αστυνομίας.

### ΑΡΘΡΟ 3.

Το παρόν Προεδρικό Διάταγμα αρχίζει να ισχύει από τη δημοσίευσή του στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Στον Υφυπουργό Εθν. Οικονομίας αναθέτουμε τη δημοσίευση και εκτέλεση του παρόντος διατάγματος.

Αθήνα, 6 Ιουλίου 1993

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ  
**ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Γ. ΚΑΡΑΜΑΝΛΗΣ**

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΥΦΥΠ. ΕΘΝ. ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ

**Θ. ΚΑΣΙΜΙΡΗΣ**

ΥΦΥΠ. ΕΘΝ. ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ

**Κ. ΔΟΥΣΗΣ**

ΠΡΟΕΔΡΙΚΟ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 274

(3)

Συμπλήρωση του Ν. 2075/92 «Οργάνωση και λειτουργία του τομέα των τηλεπικοινωνιών» σε συμμόρφωση προς τις οδηγίες 90/387/ΕΟΚ και 90/388/ΕΟΚ.

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ  
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Έχοντας υπόψη:

1. Τις διατάξεις:

α. του άρθρου 4 του Ν. 1338/83 «εφαρμογή του κοινοτικού δικαίου» (ΦΕΚ Α. 34) όπως αντικαταστάθηκε από το άρθρο 6 του Ν. 1440/84 (ΦΕΚ Α. 70) και τροποποιήθηκε από τα άρθρα 7 του Ν. 1775/88 (ΦΕΚ Α. 101) και 31 του Ν. 2075/92 (ΦΕΚ Α. 130) καθώς και το άρθρο 65 του Ν. 1892/90 (ΦΕΚ Α. 101).

β. Του άρθρου 27 του Ν. 2081/1992 «Ρύθμιση του θεσμού των επιμελητηρίων, τροποποίηση των διατάξεων του Ν. 1712/1987 για τον εκσυγχρονισμό των επαγγελματικών οργανώσεων, των εμπόρων, βιοτεχνών και λοιπών επαγγελματιών και άλλες διατάξεις» (ΦΕΚ 154/τ.Α'/10.9.1992).

2. Την κοινή απόφαση του Πρωθυπουργού και του Υπουργού Μεταφορών και Επικοινωνιών με αριθ. Υ 1946/10.12.1992 «Ανάθεση αρμοδιοτήτων Υπουργού Μεταφορών και Επικοινωνιών στον Υφυπουργό Μεταφορών και Επικοινωνιών Παναγιώτη Δελημήτσο» (ΦΕΚ 732/τ.Β'/17.12.1992).

3. Το γεγονός ότι από τις διατάξεις του διατάγματος αυτού δεν προκαλείται δαπάνη εις βάρος του κρατικού προϋπολογισμού.

4. Τη με αριθ. 332/1993 γνωμοδότηση του Συμβουλίου της Επικρατείας, μετά από πρόταση του Υπουργού Εθνικής Οικονομίας και του Υφυπουργού Μεταφορών και Επικοινωνιών, αποφασίζουμε:

Άρθρο 1

Σκοπός

Σκοπός του παρόντος Προεδρικού Διατάγματος είναι η συμπλήρωση του Ν. 2075/92 «οργάνωση και λειτουργία του τομέα των τηλεπικοινωνιών» (α. 129) για την προσαρμογή της Ελληνικής νομοθεσίας προς τις διατάξεις της

οδηγίας 90/387/ΕΟΚ του Συμβουλίου «για τη δημιουργία της εσωτερικής αγοράς στον τομέα των τηλεπικοινωνιακών υπηρεσιών μέσω της εφαρμογής της παροχής ανοικτού δικτύου (open Network Provision – ONP)» καθώς και της οδηγίας 90/388/ΕΟΚ της Επιτροπής «σχετικά με τον ανταγωνισμό στις αγορές των τηλεπικοινωνιακών υπηρεσιών» που δημοσιεύθηκαν στην ελληνική γλώσσα στην Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων (L 192/90, σελ. 1 και 10).

Άρθρο 2

(άρθρο 1 οδηγίας 90/388)

και άρθρο 2 παρ. 6 οδηγίας 90/387)

1. Στο άρθρο 1 του Ν. 2075/92 προστίθενται νέες παράγραφοι 25, 26, 27 ως εξής:

«25. Ειδικά ή αποκλειστικά δικαιώματα είναι τα δικαιώματα που χορηγούνται σε μία ή περισσότερες τηλεπικοινωνιακές επιχειρήσεις ή επιχειρήσεις τηλεπικοινωνιών τα οποία εξασφαλίζουν υπέρ των επιχειρήσεων αυτών την παροχή μιας υπηρεσίας ή την εκμετάλλευση συγκεκριμένης δραστηριότητας».

«26. Ουσιώδεις απαιτήσεις είναι οι λόγοι γενικού συμφέροντος και μη οικονομικού χαρακτήρα βάσει των οποίων μπορεί να περιορίζεται ή πρόσβαση στο δημόσιο δίκτυο ή τις δημόσιες υπηρεσίες τηλεπικοινωνιών. Οι λόγοι αυτοί είναι η ασφάλεια της λειτουργίας του δικτύου, η διατήρηση της ακεραιότητάς του και σε δικαιολογημένες περιπτώσεις η εναλλαξιμότητα των υπηρεσιών και η προστασία των δεδομένων».

Στην προστασία των δεδομένων μπορεί να συμπεριλαμβάνεται η προστασία των προσωπικών στοιχείων, ο εμπιστευτικός χαρακτήρας των πληροφοριών που μεταδίδονται ή και αποθηκεύονται καθώς και προστασία της ιδιωτικής ζωής».

«27. Απλή μεταπώληση χωρητικότητας είναι η εμπορική εκμετάλλευση για το κοινό της προσφοράς της μετάδοσης δεδομένων μέσω μισθωμένων δικτύων ως ξεχωριστής υπηρεσίας που περιλαμβάνει μόνο τη μεταγωγή, την επεξεργασία, την αποθεματοποίηση δεδομένων ή τη μετατροπή πρωτοκόλλου, όπως απαιτείται για τη διαβίβαση σε πραγματικό χρόνο από και προς το δημόσιο δίκτυο μεταγωγής».

Άρθρο 3

(άρθρο 1 της οδηγίας 92/387)

Στην παρ. 3 του άρθρου 4 του Ν. 2075/92 προστίθεται νέα περίπτωση ε ως εξής:

«ε. Να εξασφαλίσουν τις εναρμονισμένες προϋποθέσεις ανοικτής και αποτελεσματικής προσπέλασης και χρήσης των δημοσίων τηλεπικοινωνιακών δικτύων τους και ενδεχομένως των δημοσίων τηλεπικοινωνιακών υπηρεσιών τους».

Άρθρο 4

(άρθρο 3 οδηγίας 90/387)

Μετά το άρθρο 4 του Ν. 2075/92 προστίθεται νέο άρθρο 4α ως εξής:

«Άρθρο 4α

Η πρόσβαση και χρήση δημοσίων τηλεπικοινωνιακών δικτύων και ενδεχομένως υπηρεσιών είναι ελεύθερη υπό τις

προϋποθέσεις που αναφέρονται στο άρθρο 1 παρ. 23 και 26 του παρόντος».

#### Άρθρο 5

(άρθρο 2 εδάφιο πρώτο οδηγίας 90/388)

Από την παρ. 4 του άρθρου 14 του Ν. 2075/92 αντί της φράσεως «επί των ακαθαρσιών ετησίων εισπράξεών τους «τίθεται η φράση: «επί των ετήσιων τιμολογήσεών τους στην Ελλάδα που αφορούν στην παροχή τηλεπικοινωνιακών υπηρεσιών».

#### Άρθρο 6

(άρθρο 2 εδάφιο δεύτερο οδηγίας 90/388)

Στο άρθρο 17 παρ. 1 στοιχείο β προστίθεται το εξής:

1. «Προκειμένου να χορηγήσει την ως άνω άδεια η Ε.Ε.Τ. εξακριβώνει αν συντρέχουν οι ουσιώδεις απαιτήσεις κατά την έννοια του παρόντος».

2. Η περίπτωση γ της παραγράφου 1 του άρθρου 17 του Ν.2075/92 αντικαθίσταται ως εξής:

«γ. Σε περίπτωση που οι υποβαλλόμενες αιτήσεις είναι περισσότερες των αδειών που δύναται να χορηγηθούν, η άδεια (ή άδειες) χορηγούνται σύμφωνα με την διαδικασία του άρθρου 9 παρ. 12 (α) του παρόντος».

3. Στο άρθρο 17 παρ. 1 προστίθεται στοιχείο δ ως εξής:

«δ. Η Ε.Ε.Τ., πριν καταχωρίσει την δήλωση του άρθρου 16 παρ. 2 στο ειδικό μητρώο εξακριβώνει αν το περιεχόμενο της είναι σύμφωνο με τις ουσιώδεις απαιτήσεις του άρθρου 1 παρ. 26 όσον αφορά στις υπηρεσίες μεταγωγής δεδομένων κατά δέσμης και μέσω κυκλωμάτων».

#### Άρθρο 7

(άρθρο 3 εδάφιο δεύτερο οδηγίας 90/388)

Στο άρθρο 17 του Ν.2075/92 προστίθεται νέα παράγραφος 3 ως εξής:

«3. Η ΕΕΤ υποχρεούται να γνωστοποιεί στην Επιτροπή των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων προ της εκδόσεώς τους τα σχέδια των Υπουργικών Αποφάσεων της παρ. 1 του παρόντος άρθρου».

#### Άρθρο 8

(άρθρο 4 εδάφιο τέταρτο οδηγίας 90/388)

Στην παράγραφο 4 περίπτωση γ του άρθρου 4 του Ν. 2075/92 προστίθεται η ακόλουθη φράση:

«καθώς και την υποχρέωση να ανακοινώνει στην Επιτροπή των Ε.Κ. τα στοιχεία που επιτρέπουν να εκτιμηθεί το βάσιμο των αυξήσεων των τιμολογίων που εφαρμόζονται στα μισθωμένα κυκλώματα».

#### Άρθρο 9

(άρθρα 5 και 9 οδηγίας 90/388)

Στο άρθρο 9 του Ν. 2075/92 προστίθεται νέο εδάφιο 17 ως ακολούθως:

«17. Η ΕΕΤ αποστέλλει επίσης στην Επιτροπή των Ε.Κ. κάθε σχέδιο εσωτερικής νομοθετικής πράξεως που καταρτίζεται για τον καθορισμό των χαρακτηριστικών των τεχνικών μέσων διασύνδεσης που είναι αναγκαία για τη χρησιμοποίηση των δημοσίων δικτύων τηλεπικοινωνιών με την επιφύλαξη των συναφών διεθνών συμβάσεων καθώς επίσης και κάθε πληροφορία αναγκαία για τη σύνταξη της ετησίας συνολικής εκθέσεως ως προς την εφαρμογή των κανόνων ανταγωνισμού στις αγορές των τηλεπικοινωνιακών υπηρεσιών».

#### Άρθρο 10

(άρθρο 6 εδάφιο πρώτο οδηγίας 90/388)

Μετά το άρθρο 23 του Ν. 2075/92 προστίθεται νέο άρθρο 23α ως εξής:

#### Άρθρο 23α

Η επεξεργασία των σημάτων πριν από τη διαβίβαση τους μέσω του δημοσίου δικτύου ή μετά τη λήψη τους είναι ελεύθερη.

Η ΕΕΤ με αιτιολογημένη απόφασή της δύναται να απαγορεύσει σε τηλεπικοινωνιακές επιχειρήσεις την ανωτέρω επεξεργασία σημάτων προς διασφάλιση της τήρησης της δημόσιας τάξης ή των ουσιωδών απαιτήσεων».

#### Άρθρο 11

(άρθρο 6 εδάφιο δεύτερο οδηγίας 90/388)

Μεταξύ των περιπτώσεων γ και δ της παραγράφου 4 του άρθρου 4 του Ν. 2075/92 τίθεται νέα περίπτωση γα ως ακολούθως:

«γα. Η ΕΕΤ μεριμνά ώστε οι φορείς παροχής υπηρεσιών συμπεριλαμβανομένου του ΟΤΕ να μην υποβάλλονται σε διακρίσεις όσον αφορά στους όρους χρήσεως και τα εφαρμοζόμενα τιμολόγια».

#### Άρθρο 12

Προσαρτώνται και αποτελούν αναπόσπαστο μέρος του παρόντος τα παραρτήματα 1, 2, 3 της οδηγίας 90/387, τα οποία έχουν ως ακολούθως:

#### ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 1

Τομείς για τους οποίους μπορούν να καθοριστούν προϋποθέσεις παροχής ανοικτού δικτύου σύμφωνα με το άρθρο 4.

Οι τομείς θα επιλεγούν από τον ακόλουθο κατάλογο, σύμφωνα με τις διαδικασίες που προβλέπονται στο άρθρο 4:

1. μισθωμένες γραμμές,  
2. υπηρεσίες μεταβίβασης δεδομένων με μεταγωγή πακέτων και κυκλωμάτων,

3. ψηφιακό δίκτυο ενοποιημένων υπηρεσιών (ISDN),

4. υπηρεσία φωνητικής τηλεφωνίας,

5. υπηρεσία τέλεξ,

6. κινητές υπηρεσίες, εάν συντρέχει περίπτωση.

Με την επιφύλαξη συμπληρωματικών μελετών:

7. νέοι τύποι πρόσβασης στο δίκτυο όπως πρόσβαση, υπό ορισμένες προϋποθέσεις, στα κυκλώματα που συνδέουν τον συνδρομητή με το κέντρο του δημοσίου δικτύου (data over voice) και πρόσβαση στις νέες νοήμονες λειτουργίες του δικτύου σύμφωνα προς τις προόδους της ευκρίνειας και την τεχνολογική εξέλιξη,

8. πρόσβαση στο δίκτυο ευρείας ζώνης, ανάλογο με την πρόοδο της ευκρίνειας και την τεχνολογική εξέλιξη.

#### ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 2

Πλαίσιο αναφοράς για τη σύνταξη προτάσεων σχετικά με τις προϋποθέσεις παροχής ανοικτού δικτύου σύμφωνα με το άρθρο 4 παράγραφος 4 στοιχείο δ).

Οι προτάσεις σχετικά με τις προϋποθέσεις παροχής ανοικτού δικτύου που καθορίζονται στο άρθρο 2 σημείο 10 θα πρέπει να συντάσσονται σύμφωνα με το ακόλουθο πλαίσιο αναφοράς:

1. Κοινές αρχές

Για τον καθορισμό των προϋποθέσεων που περιγράφονται στο παρόν παράρτημα θα ληφθούν πλήρως υπόψη οι σχετικοί κανόνες της συνθήκης.

Οι προϋποθέσεις παροχής ανοικτού δικτύου καθορίζονται κατά τρόπον ώστε να διευκολύνουν την ελευθερία δράσης των φορέων παροχής υπηρεσιών και των χρηστών, χωρίς να περιορίζουν άνευ λόγου την ευθύνη των οργανισμών τηλεπικοινωνιών για τη λειτουργία του δικτύου και τη διατήρηση των οδών επικοινωνίας στην καλύτερη δυνατή κατάσταση.

Τα κράτη μέλη, σύμφωνα με το κοινοτικό δίκαιο, μπορούν να λαμβάνουν κάθε μέτρο που θα επιτρέψει στους οργανισμούς τηλεπικοινωνιών να αναπτύξουν τις νέες δυνατότητες οι οποίες προκύπτουν από την παροχή ανοικτού δικτύου.

2. Εναρμονισμένα τεχνικά χαρακτηριστικά των σημείων διασύνδεσης ή/και των υπηρεσιών.

Για τις προϋποθέσεις παροχής ανοικτού δικτύου πρέπει να ληφθεί υπόψη το ακόλουθο σχήμα όσον αφορά τον ορισμό τεχνικών χαρακτηριστικών των σημείων διασύνδεσης (interfaces) σε κατάλληλα σημεία τερματισμού του ανοικτού δικτύου:

– για τα υφιστάμενα δίκτυα και υπηρεσίες, θα υιοθετηθούν τα υφιστάμενα τεχνικά χαρακτηριστικά των σημείων διασύνδεσης,

– για νέες υπηρεσίες ή για τη βελτίωση υφισταμένων υπηρεσιών θα χρησιμοποιηθούν επίσης, κατά το δυνατόν, τα υφιστάμενα τεχνικά χαρακτηριστικά των σημείων διασύνδεσης. Εφόσον τα υφιστάμενα τεχνικά χαρακτηριστικά των σημείων διασύνδεσης δεν είναι κατάλληλα, πρέπει να προσδιοριστούν οι βελτιώσεις τους ή/και νέα τεχνικά χαρακτηριστικά,

– για τα δίκτυα τα οποία δεν έχουν ακόμη εισαχθεί αλλά για τα οποία έχει ξεκινήσει ήδη πρόγραμμα τυποποίησης, λαμβάνονται υπόψη, κατά τον προσδιορισμό νέων τεχνικών χαρακτηριστικών των σημείων διασύνδεσης, οι απαιτήσεις παροχής ανοικτού δικτύου, κατά την έννοια του άρθρου 3.

Οι προτάσεις σχετικά με την παροχή ανοικτού δικτύου πρέπει, κάθε φορά που τούτο είναι δυνατόν, να ευθυγραμμίζονται με τις εργασίες που ήδη διεξάγονται στα πλαίσια των CEPT (Ευρωπαϊκής Διάσκεψης των Διοικήσεων Ταχυδρομείων και Τηλεπικοινωνιών), CCITT, ETSI και CENELEC.

Οι εργασίες στον τομέα αυτόν λαμβάνουν πλήρως υπόψη το πλαίσιο που προκύπτει από τις διατάξεις της οδηγίας 83/189/ΕΟΚ του Συμβουλίου της 28ης Μαρτίου 1983 για την καθιέρωση μιας διαδικασίας πληροφόρησης στον τομέα των τεχνικών προτύπων και προδιαγραφών (1), όπως τροποποιήθηκε τελευταία από την οδηγία 88/182/ΕΟΚ (2), της οδηγίας 86/361/ΕΟΚ του Συμβουλίου της 24ης Ιουλίου 1986 για το πρώτο στάδιο της αμοιβαίας αναγνώρισης των εγκρίσεων τύπου του τηλεπικοινωνιακού τερματικού εξοπλισμού (3) και της απόφασης 87/95/ΕΟΚ και Συμβουλίου της 22ας Δεκεμβρίου 1986 για την τυποποίηση στον τομέα της τεχνολογίας των πληροφοριών και των τηλεπικοινωνιών (4).

Όπου αυτό είναι απαραίτητο, θα εξατομικευθούν πρόσθετα χαρακτηριστικά, μπορούν να διακριθούν σε:

– συμπεριλαμβανόμενα, εφόσον παρέχονται με τη μορφή τεχνικά χαρακτηριστικά του συγκεκριμένου σημείου διασύνδεσης και περιλαμβάνονται στη βασική προσφορά,

– προαιρετικά, εφόσον μπορούν να ζητηθούν ως προαιρετικό συμπλήρωμα σε σχέση με συγκεκριμένη υπηρεσία, που προσφέρεται σύμφωνα με τις προϋποθέσεις παροχής ανοικτού δικτύου.

Οι εργασίες περιλαμβάνουν την εκπόνηση προτάσεων σχετικά με τα χρονοδιαγράμματα εισαγωγής των τεχνικών χαρακτηριστικών των σημείων διασύνδεσης και των χαρακτηριστικών των υπηρεσιών, λαμβάνοντας υπόψη την εξέλιξη των τηλεπικοινωνιακών δικτύων και υπηρεσιών στην Κοινότητα.

3. Εναρμονισμένες προϋποθέσεις παροχής και χρήσης.

Οι προϋποθέσεις παροχής και χρήσης πρέπει να εξατομικεύουν τις προϋποθέσεις πρόσβασης και προσφοράς υπηρεσιών, εφόσον απαιτούνται.

Εφόσον είναι αναγκαίο, μπορούν να περιλαμβάνουν:

α) Προϋποθέσεις παροχής όπως:

– τη μέγιστη προθεσμία παροχής,

– την ποιότητα των υπηρεσιών και ιδίως την ποιότητα της μετάδοσης,

– τη συντήρηση,

– τις υπηρεσίες αναγγελίας βλάβης στο δίκτυο

β) προϋποθέσεις χρήσης όπως:

– οι προϋποθέσεις υπεκμίσθωσης/μεταπώλησης χωρητικότητας,

– οι προϋποθέσεις συγχρησίας,

– οι προϋποθέσεις διασύνδεσης με τα δημόσια και τα ιδιωτικά δίκτυα.

Οι προϋποθέσεις χρήσης μπορούν να περιλαμβάνουν προϋποθέσεις όσον αφορά την πρόσβαση σε συχνότητες, ανάλογα με την περίπτωση, και όπου αυτό είναι αναγκαίο, μέτρα σχετικά με την προστασία προσωπικών στοιχείων και τον εμπιστευτικό χαρακτήρα των επικοινωνιών.

4. Εναρμονισμένες αρχές τιμολόγησης

Οι αρχές τιμολόγησης πρέπει να συμβιβάζονται με τις αρχές που αναφέρονται στο άρθρο 3 παράγραφος 1.

Συνεπάγονται συγκεκριμένα ότι:

– τα τιμολόγια πρέπει να βασίζονται σε αντικειμενικά κριτήρια και συγκεκριμένα όσον αφορά τις υπηρεσίες και τους τομείς που υπόκεινται σε αποκλειστικά ή ειδικά δικαιώματα, να είναι κατ' αρχήν προσανατολισμένα προς το κόστος. Εννοείται ότι ο καθορισμός του ύψους των τιμολογίων παραμένει στην αρμοδιότητα των εθνικών νομοθεσιών και δεν υπόκειται στις προϋποθέσεις παροχής ανοικτού δικτύου. Κατά τον καθορισμό του ύψους των τιμολογίων αυτών, ένας από τους στόχους θα πρέπει να είναι ο καθορισμός αποτελεσματικών αρχών τιμολόγησης σε όλη την Κοινότητα, με την εξασφάλιση παράλληλα της παροχής γενικών υπηρεσιών στο σύνολο του πληθυσμού.

– τα τιμολόγια πρέπει να είναι διαφανή και να δημοσιεύονται με τον δέοντα τρόπο,

– προκειμένου να προσφερθεί στους χρήστες η επιλογή μεταξύ των διάφορων επί μέρους χαρακτηριστικών μιας υπηρεσίας, και στο βαθμό που το επιτρέπει η τεχνολογία, η τιμολόγηση δεν πρέπει να γίνεται ανά υπηρεσία, της υπηρεσίας, θεωρουμένης ως ενιαίου και αδιαίρετου συνόλου χαρακτηριστικών, αλλά ανά επιμέρους χαρακτηριστικό της, σύμφωνα με όσα ορίζει περί ανταγωνισμού η συνθήκη. Ειδικότερα, τα πρόσθετα χαρακτηριστικά που παράγονται προκειμένου να παρασχεθούν ορισμένες συμπληρωματικές ειδικές υπηρεσίες, πρέπει, κατά κανόνα, να αποτελούν αντικείμενο ειδικής τιμολόγησης, ανεξάρ-

τητης από τα συμπεριλαμβανόμενα χαρακτηριστικά και τη μεταφορά αυτή καθ' αυτή,

— τα τιμολόγια δεν πρέπει να δημιουργούν διακρίσεις και πρέπει να εξασφαλίζουν ίση μεταχείριση.

Τα τέλη για την πρόσβαση στις δυνατότητες ή υπηρεσίες του δικτύου πρέπει να τηρούν τις αρχές που προαναφέρονται καθώς και τους κανόνες ανταγωνισμού της συνθήκης. Επίσης, στα εν λόγω τέλη θα πρέπει να λαμβάνεται υπόψη η αρχή της ισότιμης συμμετοχής στο γενικό κόστος των χρησιμοποιούμενων δυνατοτήτων καθώς και η ανάγκη μιας εύλογης απόδοσης των επενδύσεων που έχουν πραγματοποιηθεί.

Ενδέχεται να υπάρξουν διαφορετικά τιμολόγια, προκειμένου ιδίως να ληφθεί υπόψη η επιπλέον κίνηση κατά τη διάρκεια περιόδων αιχμής και η έλλειψη κίνησης κατά τη διάρκεια νεκρών περιόδων, με την προϋπόθεση ότι οι διαφορές στα τιμολόγια δικαιολογούνται εμπορικά και δεν έρχονται σε αντίθεση με τις ανωτέρω αρχές.

### ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ 3

Κατευθυντήριες γραμμές για την εφαρμογή της οδηγίας-πλαίσου μέχρι τις 31 Δεκεμβρίου 1992.

Σε μια πρώτη φάση και με την επιφύλαξη των διαδικασιών που προβλέπονται στο άρθρο 4 παράγραφοι 2 και 3, οι εργασίες των ετών 1990, 1991 και 1992 δυνάμει των άρθρων 4, 5 και 6 ακολουθούν τις εξής προτεραιότητες:

1. Θέσπιση δυνάμει του άρθρου 6 ειδικών οδηγιών σχετικά με τις μισθωμένες γραμμές και την υπηρεσία φωνητικής τηλεφωνίας.

2. Εφαρμογή, πριν από την 1η Ιανουαρίου 1991, των εναρμονισμένων τεχνικών χαρακτηριστικών των σημείων διασύνδεσης ή/και των υπηρεσιών που αφορούν τη μεταβίβαση δεδομένων με μεταγωγή πακέτων και το ISDN (Ψηφιακό Δίκτυο Ενοποιημένων Υπηρεσιών). Η αναφορά σε αυτές τις διασυνδέσεις και χαρακτηριστικά μπορεί να καλύπτεται υποχρεωτικά πριν από την ημερομηνία αυτή, με τη διαδικασία του άρθρου 5 παράγραφος 3.

3. Έκδοση από το Συμβούλιο, πριν από την 1η Ιουλίου 1991, ύστερα από πρόταση της Επιτροπής, μιας σύστασης για την παροχή τεχνικών χαρακτηριστικών των σημείων διασύνδεσης, υπό προϋποθέσεις χρήσης και με τις αρχές τιμολόγησης που εφαρμόζονται στις υπηρεσίες για τη μεταβίβαση δεδομένων με μεταγωγή πακέτων σύμφωνα με τις αρχές του ανοικτού δικτύου.

Η σύσταση αυτή θα καλεί, ιδίως, τα κράτη μέλη να μεριμνήσουν για την υλοποίηση μιας τουλάχιστον προσφοράς μιας παρόμοιας υπηρεσίας στην επικράτειά τους.

4. Έκδοση, από το Συμβούλιο, πριν από την 1η Ιανουαρίου 1992, ύστερα από πρόταση της Επιτροπής, μιας παρόμοιας σύστασης σχετικά με το ISDN.

5. Εξέταση το 1992, ενόψει της έκδοσής της και ύστερα από πρόταση της Επιτροπής μιας ειδικής οδηγίας για τις υπηρεσίες μεταβίβασης δεδομένων με μεταγωγή πακέτων. Η πρόταση αυτή πρέπει να λαμβάνει υπόψη τα πρώτα αποτελέσματα της εφαρμογής της σύστασης που αναφέρεται στο σημείο 3.

6. Μεταγενέστερη εξέταση μιας πρότασης οδηγίας για το ISDN. Η πρόταση αυτή πρέπει να λαμβάνει υπόψη τα πρώτα αποτελέσματα της εφαρμογής της σύστασης που αναφέρεται στο σημείο 4.

### Άρθρο 13

Η ισχύς του παρόντος αρχίζει από τη δημοσίευσή του στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Στον Υπουργό Εθνικής Οικονομίας αναθέτουμε τη δημοσίευση και εκτέλεση του παρόντος.

Αθήνα, 6 Ιουλίου 1993

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ  
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΚΑΡΑΜΑΝΛΗΣ

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΥΦΥΠΟΥΡΓΟΣ

ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑΣ  
ΣΤΕΦΑΝΟΣ ΜΑΝΟΣ

ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ ΚΑΙ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΩΝ  
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΔΕΛΗΜΗΤΣΟΣ

### ΠΡΟΕΔΡΙΚΟ ΔΙΑΤΑΓΜΑ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 275

(4)

Ρύθμιση θεμάτων οργανικής δύναμης του πυροσβεστικού προσωπικού του Πυροσβεστικού Σώματος.

### Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Έχοντας υπόψη:

1. Τις διατάξεις:

α. Των παραγράφων 1 εδάφ. γ, δ και 7 του άρθρου 11 του Ν. 1481/1984 «Οργανισμός Υπουργείου Δημόσιας Τάξης» (Α' 152), όπως το άρθρο αυτό αντικαταστάθηκε από την παράγρ. 1 του άρθρου 1 του Ν. 1590/1986.

β. Της παραγρ. 2 του άρθρου 1 του 1590/1986 «Τροποποίηση διατάξεων του Ν. 1481/1984 «Οργανισμός Υπουργείου Δημόσιας Τάξης» και άλλες διατάξεις» (Α' 49).

γ. Του άρθρου 19 παράγρ. 2 του Ν. 1755/1987 «Προσλήψεις στο Δημόσιο Τομέα, Κοινωνικός έλεγχος στη Δημόσια Διοίκηση, Πολιτικά Δικαιώματα και άλλες διατάξεις» (Α' 195).

δ. Του άρθρου 27 του Ν. 2081/1992 «Ρύθμιση του θεσμού των Επιμελητηρίων, τροποποίηση των διατάξεων του Ν. 1712/1987 για τον εκσυγχρονισμό των επαγγελματικών οργανώσεων των εμπόρων, βιοτεχνών και λοιπών επαγγελματιών και άλλες διατάξεις» (Α' 154).

ε. Του Π.Δ. 137/1986 «Συγκρότηση της Γενικής Γραμματείας Δημόσιας Τάξης σε Υπουργείο Δημόσιας Τάξης» (Α' 51).

στ. Της Υ. 1847/1078399/1182/0001/7.8.1992 Κοινής Απόφασης του Πρωθυπουργού και του Υπουργού Οικονομικών «Ανάθεση αρμοδιοτήτων του Υπουργού Οικονομικών στους Υφυπουργούς Οικονομικών» (Β' 525).

2. Το γεγονός, ότι η δαπάνη που προκαλείται από τις διατάξεις αυτού του Διατάγματος σε βάρος του κρατικού προϋπολογισμού, για το οικονομικό έτος 1993 ανέρχεται στο ποσό του 1.200.000 δραχμών και καλύπτεται από τις πιστώσεις του προϋπολογισμού για το Πυροσβεστικό Σώμα του Υπουργείου Δημόσιας Τάξης (Κ.Α.Ε. 5211 του Ειδικού Φορέα 43-200, ενώ για το 1994 και τα επόμενα έτη η δαπάνη θα ανέλθει περίπου σε 2.000.000 και θα αντιμετωπισθεί με την εγγραφή των σχετικών πιστώσεων στους ανωτέρω Κ.Α.Ε. του προϋπολογισμού εκάστου έτους.

3. Την 375/1993 Γνωμοδότηση του Συμβουλίου της Επικρατείας, μετά από πρόταση των Υπουργών Προεδρίας της Κυβέρνησης, Δημόσιας Τάξης και του Υφυπουργού Οικονομικών, αποφασίζουμε:

## Άρθρο Μόνο

## Αυξομείωση θέσεων πυροσβεστικού προσωπικού

1. Στο Αρχηγείο Πυροσβεστικού Σώματος συνιστώνται τρεις (3) θέσεις Πυράρχων Γενικών Υπηρεσιών, ως προϊσταμένων των κλάδων αυτού και καταργούνται αντίστοιχα τρεις (3) θέσεις Πυρονόμων Γενικών Υπηρεσιών.

2. Στο Πυροσβεστικό Συνεργείο Α' Τάξης των Αθηνών συνιστώνται:

Μία (1) θέση Πυράρχου - Τεχνικού και

Μία (1) θέση Ανθυποπυραγού - Υποπυραγού - Τεχνικού και καταργούνται από την Υπηρεσία αυτή αντίστοιχα δύο (2) θέσεις Πυρονόμων - Τεχνικών.

3. Στο Πυροσβεστικό Συνεργείο Β' Τάξης της Θεσσαλονίκης συνιστάται μία (1) θέση Ανθυποπυραγού - Υποπυραγού - Τεχνικού και καταργείται από την Υπηρεσία αυτή αντίστοιχα μία (1) θέση Πυρονόμου - Τεχνικού.

4. Στον Κλάδο Πλοηγών συνιστώνται:

Μία (1) θέση Πυράρχου - Πλοηγού Κυβερνήτη και

Μία (1) θέση Πυράρχου - Πλοηγού Μηχανικού και καταργούνται αντίστοιχα μία (1) θέση Πυρονόμου - Πλοηγού Κυβερνήτη και μία (1) θέση Πυρονόμου - Πλοηγού Μηχανικού.

Στον Υπουργό Δημόσιας Τάξης αναθέτουμε τη δημοσίευση και εκτέλεση του παρόντος διατάγματος.

Αθήνα, 8 Ιουλίου 1993

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ  
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Γ. ΚΑΡΑΜΑΝΛΗΣ

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΠΡΟΕΔΡΙΑΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΗΣ

ΔΗΜΟΣΙΑΣ ΤΑΞΗΣ

Σ. ΚΟΥΒΕΛΑΣ

Ν. ΑΝ. ΓΚΕΛΕΣΤΑΘΗΣ

Ο ΥΦΥΠΟΥΡΓΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

ΚΩΝ/ΝΟΣ ΓΙΑΤΡΑΚΟΣ

## ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

Πράξη Διοικητή αριθ. 2228/30.6.93  
(άρθρο 1 του Ν. 1266/82)

Αφαιρούμενα στοιχεία για τον προσδιορισμό των ιδίων κεφαλαίων των πιστωτικών ιδρυμάτων που εδρεύουν στην Ελλάδα.

ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ  
Ο ΔΙΟΙΚΗΤΗΣ ΤΗΣ ΤΡΑΠΕΖΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Αφού έλαβε υπόψη:

α) το άρθρο 1 του Ν. 1266/82 «όργανα ασκήσεως της νομισματικής, πιστωτικής και συναλλαγματικής πολιτικής και άλλες διατάξεις»,

β) τον Α.Ν. 1665/51 «περί λειτουργίας και ελέγχου τραπεζών»,

γ) το Ν.Δ. 588/48 «περί ελέγχου της πίστωσης»,

δ) την Π.Δ/Τ.Ε. 2053/18.3.92 «ορισμός των ιδίων κεφαλαίων των πιστωτικών ιδρυμάτων που έχουν την έδρα τους στην Ελλάδα» και ειδικότερα το εδάφιο (β) του κεφαλαίου IV,

ε) ότι το τμήμα των ιδίων κεφαλαίων ενός πιστωτικού ιδρύματος που κατέχεται από επιχείρηση στο κεφάλαιο της οποίας το πιστωτικό ίδρυμα συμμετέχει ή την οποία το πιστωτικό ίδρυμα έχει χρηματοδοτήσει για την απόκτηση

στοιχείων των ιδίων κεφαλαίων του δημιουργεί διπλή μόχλευση (double - gearing) κατά το ποσό που αντικρύζεται από την αξία της συμμετοχής του πιστωτικού ιδρύματος στην εν λόγω επιχείρηση ή από το ανεξόφλητο υπόλοιπό του προς αυτήν, σύμφωνα με τα πιο πάνω, δανείου του και επομένως έχει ως αποτέλεσμα την πλασματική διόγκωση των ιδίων κεφαλαίων του πιστωτικού ιδρύματος, αποφάσισε

Να συμπληρώσει την παράγραφο Δ του κεφαλαίου Ι της ΠΔ/ΤΕ 2053/92 με την προσθήκη αμέσως μετά το εδάφιο (β) της παρακάτω διάταξης:

Από το άθροισμα των στοιχείων των παραγράφων Α έως Γ η Τράπεζα της Ελλάδος, εφόσον κρίνει τούτο επιβεβλημένο για την αποφυγή σημαντικής αλλοίωσης της πραγματικής κεφαλαιακής θέσης του πιστωτικού ιδρύματος, δύναται επίσης να αφαιρεί:

α) τις τοποθετήσεις του πιστωτικού ιδρύματος που περιλαμβάνονται στα ίδια κεφάλαια επιχειρήσεων εκτός πιστωτικών ή χρηματοδοτικών ιδρυμάτων μέχρι ποσού που αντιστοιχεί στο τμήμα των ιδίων κεφαλαίων του πιστωτικού ιδρύματος που κατέχεται από αυτές τις επιχειρήσεις ή από επιχειρήσεις συνδεδεμένες με αυτές κατά την έννοια της παρ. 5 του άρθρου 42 ε του Ν. 2190/20.

β) τα ανεξόφλητα υπόλοιπα δανείων του πιστωτικού ιδρύματος ή θυγατρικών του επιχειρήσεων προς πάσης φύσεως νομικά ή φυσικά πρόσωπα εφόσον το προϊόν των δανείων αυτών διετεθή για την απόκτηση στοιχείων των ιδίων κεφαλαίων του πιστωτικού ιδρύματος. Κατά τον υπολογισμό των ιδίων κεφαλαίων του πιστωτικού ιδρύματος. Κατά τον υπολογισμό των ιδίων κεφαλαίων του πιστωτικού ιδρύματος σε μη ενοποιημένη βάση δεν αφαιρούνται τα πιο πάνω δάνεια που χορηγεί για τον ίδιο σκοπό προς θυγατρικά του πιστωτικά ή χρηματοδοτικά ιδρύματα τα οποία υπόκεινται σε εποπτεία σε ενοποιημένη βάση.

Από τις διατάξεις της παρούσας Πράξης δεν προκαλείται δαπάνη σε βάρος του κρατικού προϋπολογισμού.

Η Πράξη αυτή να δημοσιευθεί στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Ο Διοικητής  
Ε. Ν. ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΥ

(6)

Τακτοποίηση συναλλαγματικών υποχρεώσεων επιχειρήσεων εφοδιασμών πλοίων στις περιπτώσεις πληρωμής τους με αδήλωτα ξένα τραπεζογραμμάτια.  
(Συνεδρίαση 528/4.6.93, θέμα 2)

ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ  
ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΩΝ ΚΑΙ  
ΠΙΣΤΩΤΙΚΩΝ ΘΕΜΑΤΩΝ

Αφού έλαβε υπόψη:

α) Το 58/12.3.93 (ΑΠ 9921) έγγραφο του Πανελληνίου Συλλόγου Εφοδιαστών Πλοίων,

β) το 1966/21.4.93 (ΑΠ 10161) έγγραφο της Τράπεζας της Ελλάδος (Υποκατάστημα Πειραιά), αποφάσισε τα ακόλουθα:

Η τακτοποίηση των συναλλαγματικών υποχρεώσεων επιχειρήσεων εφοδιασμών πλοίων που εκτελούν πλόες εξωτερικού, μπορεί να πραγματοποιείται, στις περιπτώσεις πληρωμής τους με αδήλωτα ξένα τραπεζογραμμάτια, με την προσκόμιση στην Τράπεζα της Ελλάδος (Υποκατάστημα Πειραιά):

α) Απόδειξης αγοράς αθλητών μετρητών και αξιών στο όνομα του εφοδιστή στην οποία θα αναφέρονται το όνομα του πλοίου και τα στοιχεία των σχετικών τιμολογίων πώλησης εφοδίων και

β) αντιγράφου του δελτίου αποστολής εφοδίων που θα φέρει σφραγίδα παραλαβής από τον πλοίαρχο του σκάφους.

Από τις διατάξεις της παρούσης απόφασης δεν προκαλείται δαπάνη σε βάρος του κρατικού προϋπολογισμού.

Η απόφαση αυτή να δημοσιευθεί στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Ο Πρόεδρος Τα μέλη Η Γραμματέας

Ακριβές αντίγραφο  
Αθήνα, 2 Ιουλίου 1993  
Η Γραμματέας  
Μ. ΚΑΡΑΜΠΕΛΑ

(7)

Συμπλήρωση της απόφασης ΕΝΠΘ 492/2/27.1.92, όπως ισχύει.  
(Συνεδρίαση 029/17.6.93, θέμα 3)

**ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ  
ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΩΝ ΚΑΙ  
ΠΙΣΤΩΤΙΚΩΝ ΘΕΜΑΤΩΝ**

Αφού έλαβε υπόψη:

την απόφαση ΕΝΠΘ 492/2/27.1.92, όπως ισχύει, σχετικά με την ίδρυση και λειτουργία ανταλλακτηρίων συναλλάγματος στην Ελλάδα από ανώνυμες εταιρίες που δεν αποτελούν πιστωτικά ιδρύματα, αποφάσισε τα ακόλουθα:

Συμπληρώνεται η απόφαση ΕΝΠΘ 492/2/27.1.92, όπως ισχύει και καθορίζεται ότι:

Επιτρέπεται στις εταιρίες ανταλλακτηρίων συναλλάγματος να τηρούν επωνυματί τους, σε μία μόνο τράπεζα που λειτουργεί στην Ελλάδα, λογαριασμούς καταθέσεων σε συνάλλαγμα στα νομίσματα που περιλαμβάνονται στο επί-

σημο δελτίου τιμών συναλλάγματος, σύμφωνα με τα ακόλουθους όρους και προϋποθέσεις:

α) Οι λογαριασμοί θα πιστώνονται με ποσά συναλλάγματος που προέρχονται από αγορά ταξιδιωτικών επιταγών και θα χρεώνονται με ποσά συναλλάγματος που αντιπροσωπεύουν πώληση ταξιδιωτικών επιταγών.

β) Το επιτόκιο των λογαριασμών καθορίζεται ελεύθερα από την τράπεζα.

Η παρούσα απόφαση καλύπτει και τα ανταλλακτήρια συναλλάγματος που ήδη λειτουργούν στην Ελλάδα βάσει ειδικών εγκρίσεων της Επιτροπής Νομισματικών και Πιστωτικών θεμάτων.

Από τις διατάξεις της παρούσας απόφασης δεν προκαλείται δαπάνη σε βάρος του κρατικού προϋπολογισμού.

Η απόφαση αυτή να δημοσιευθεί στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως.

Ο Πρόεδρος Τα μέλη Η Γραμματέας

Ακριβές αντίγραφο  
Αθήνα, 2 Ιουλίου 1993  
Η Γραμματέας  
Μ. ΚΑΡΑΜΠΕΛΑ

**ΔΙΟΡΘΩΣΕΙΣ ΣΦΑΛΜΑΤΩΝ**

(8)

Στο Π.Δ. 186/28.4.93 «Τροποποίηση των διατάξεων του Π.Δ. 100/92» Διαδικασία, προϋποθέσεις και προσόντα διορισμού υπαλλήλων Αγροφυλακής - Υπηρεσιακό Συμβούλιο Αρχιφυλάκων και Αγροφυλάκων», που δημοσιεύθηκε στο ΦΕΚ 68/12.5.93 (τ.Α'), γίνονται οι εξής διορθώσεις:

1. Στο άρθρο 3 παράγραφος 2 σειρές 4 και 5 τίθεται ισορροπία «ανώτερο» αντί του εσφαλμένου «ανωτέρω».
2. Στο άρθρο 4 παράγραφος 1 σειρά 2 τίθεται το ορθό «κατά αλφαβητική σειρά πίνακες επιτυχίας» αντί του εσφαλμένου «κατά αλφαβητική σειρά επιτυχίας».

(Από το Υπουργείο Δημόσιας Τάξης)